

Igreja de Nossa Senhora de Fátima
Our Lady of Fatima Church
978-532-0272

October 3-4, 2020
 3-4 de Outubro, 2020

27ª Domingo do Tempo Comun
27th Sunday of Ordinary Time



St. Francis of Assisi / São Francisco de Assis

Bilingual Mass / Missa Bilíngue
Sábado/ Saturday - 5:00 PM – Vigil/Vigília
Domingo/ Sunday - 9:00 AM
Domingo/ Sunday - 10:30 AM em Português

Dias De Semana – Missa em Português
Segunda, Terça e Sábado – 9am
Sexta-feira - 6pm

Adoração Ao Santíssimo/ Holy Hour
5pm –Sextas-Feira / Friday
3pm –Domingo / Sunday

Confissão / Confession
4:00 – 4:45 PM - Sábado/Saturday
ou por marcação/or by appointment

Catholic Appeal 2020: Please prayerfully consider making a gift to the 2020 Catholic Appeal. Your support will make a significant difference as we continue serving the Catholic faithful and all our brothers and sisters in need. To make a donation, visit:

www.bostoncatholicappeal.org. Thank you.

Apelo Católico de 2020: Em espírito de oração, considere fazer uma doação para o Apelo Católico de 2020. Seu apoio fará uma diferença significativa à medida que continuamos servindo os fiéis Católicos e todos os nossos irmãos e irmãs necessitados. Para fazer uma doação, visite: www.bostoncatholicappeal.org. Obrigado

COLETA-COLLECTION
September /Setembro 26-27, 2020
\$1,202

The **Peabody Knights of Columbus** will be requesting donations to their charity fund for handicapped individuals. On Saturday, October 10 before and after the 5pm Mass, members will be present at the entrance to collect contributions. Thank you in advance for your generosity.

Os **Cavaleiros de Colombo de Peabody** solicitarão doações para seu fundo de caridade para deficientes físicos. No Sábado, 10 de Outubro, antes e depois da Missa das 17h, os membros estarão presentes na entrada para recolher as contribuições. Agradecemos antecipadamente por sua generosidade.

Mass Intentions / Intenções de Missa

Dias de Semana	Requisitado/Requested:
Segunda-feira/ Monday– 9am	10/5
For those who have left the Church	
Terça-feira/Tuesday– 9am	10/6
Sanctification of Priests	
Sexta-feira / Friday - 6 PM	10/9
Suzanne Carter	
Sábado / Saturday	10/10
9:00 AM –Almas do Purgatorio	
5:00 PM	
Louis Costanza	
Sunday/Domingo	10/11
9:00 AM Missa em Ingles / English Mass	
Adentino Lima	Delminda Sousa
Mario Q Bettencourt Sr	Maryann Murtagh
Jose Felizardo	esposa e filhos
10:30 AM Missa em Ingles / English Mass	
Manuel Vieira da Silva, pais e sogros	Eugenia Silva
Antonio e Norberta Picanco	familia
Maria B e Jose Silva	filho Manuel
Marido, pais, sogros e irmao de Maria Vieira	
Accao da gracias de N. S. Fatima	Manuel e Emelia Isidro
Maria Antonina Silva	Jose e Fernanda Silveira

Prayer List

Angela Trionfi	Purificação Machado	Lina Carreiro
Glorinda Bettencourt	Nursing Home Residents	Paul Nadeau
Tammy Stevens	Susie Dixon	Vitalina Roque Silva
Maria Ortins	Carlos Timao	Odete Tavares
Alexis Crisostomo	Maria Greaves	Luisa Loureiro
Jimmy & Melissa DaSilva	Helena Martiniano	Emma Almeida
Maria Bernadette Pereira	Charlene D’Arcangel	Vitor Rita
Mildred Justo	Michael Santos	Etelvina Silva
Jeanne Marie Hammond	Arnoldo Alberto	Maureen Murphy
Christopher Ortins	Julieta Lima	Yvonne Cimino Santos
Adriano S. Pedreira	Charlene Zerbinopoulos	Carlos Barbosa
Marguerite Corrao	Jose e Albertina Dutra	Luisa Kontoules
M. Dorothea Bettencourt	Georgia Metropolis	Mario Carroca
Maria Antonieta Marques	Vickie Gillespie	Barbara Mahoney
Oswaldo Rodrigues	Juliana and Allyssa Rodriguez	
Roberta Preshong	Paul MacDonald	Carolyn Guarino

If you would like a name included here, please contact the office. Se quiser um nome incluído nesta lista, entre em contato com o escritório.

St. Michael Prayer: St. Michael the Archangel, defend us in battle. Be our safeguard against the wickedness and snares of the Devil. May God rebuke him, we humbly pray, and do thou, O Prince of the heavenly hosts, by the power of God, cast into hell Satan, and all of the evil spirits, who prowl about the world seeking the ruin of souls. Amen.

Oração de São Miguel: São Miguel Arcanjo, defendei-nos neste combate; sede a nossa guarda contra a maldade e ciladas do demônio. Instante e humildemente vos pedimos que Deus sobre ele impere, e vós, Príncipe da milícia celeste, com esse poder divino precipitai no Inferno a Satanás e aos outros espíritos malignos, que vagueiam pelo mundo para perdição das almas. Amen.

Virtual Children's Eucharistic Holy Hour – October 7 from 1-2pm. Normally celebrated at the Cathedral of the Holy Cross, the 15th Annual Children's Eucharistic Holy Hour and Rosary will be live-streamed so all students are able to safely pray in schools or homes as we celebrate the great Feast of the Most Holy Rosary. Sponsored by the World Apostolate of Fatima Boston in collaboration with the Archdiocese of Boston Catholic Schools Office.

Hora Santa Eucarística Virtual das Crianças - 7 de Outubro das 13h00. Normalmente celebrado na Catedral da Santa Cruz, a 15^a Annual Hora Santa Eucarística Anual das Crianças e o Rosário serão transmitidos ao vivo para que todos os alunos possam orar com segurança nas escolas ou em casa enquanto juntos celebramos a grande Festa do Santíssimo Rosário. Patrocinado pelo Apostolado Mundial de Fátima Boston em colaboração com o Escritório das Escolas Católicas da Arquidiocese de Boston.

Religious Education: We will be beginning in-person classes on October 25. Please pass along this information to those who have not been with us in the past months. More details will be outlined in the coming weeks. Registration forms have been mailed.

Educação Religiosa: Estaremos começando as aulas presenciais no 25 de Outubro. Por favor, repasse esta informação para aqueles que não estiveram conosco nos últimos meses. Mais detalhes serão descritos nas próximas semanas. Os formulários de registro foram enviados.

Saint John's Seminary's celebration of 20 years of its Lay Formation Program - **Reflections on the Rosary:** Free, virtual event on Saturday, October 10 at 7pm. Learn more about Marian Spirituality in October, the month dedicated to the Holy Rosary, from speakers like Cardinal Sean O'Malley, Fr. Willy Raymond and more. Register at: <https://www.sjs.edu/rosaryreflection>

Celebração dos 20 anos do Programa de Formação de Leigos do Seminário de São João - **Reflexões sobre o Rosário:** Evento virtual gratuito no Sábado, 10 de Outubro às 19h. Aprenda mais sobre a Espiritualidade Mariana em Outubro, o mês dedicado ao Santo Rosário, com oradores como o Cardeal Sean O'Malley, Padre Willy Raymond e mais. Registre-se: <https://www.sjs.edu/rosaryreflection>

EWTN will hold a special novena to pray for the nation ahead of the upcoming U.S. elections. The **Novena to the Mother of God for the Nation** runs from Tuesday, September 29 through October 7, the Feast of the Most Holy Rosary. In this moment, when there is so much division and unrest in our country, and when many of the values that formed our nation seem to be at risk, we again need to turn to our Blessed Mother. We need to pray for her intercession that leaders and all who seek public office will follow the path of Truth, guarantee

religious liberty, and ensure that all human life is valued and protected, most especially the unborn. The Novena is televised following Mass at 9 am, with encores at 9:30pm and 2:30am. EWTN also has created a special eBook to help everyone to participate in this important devotion. The free eBook, "Novena to the Mother of God for the Nation," is available at www.ewtn.com/novena.

A EWTN realizará uma novena especial para orar pela nação antes das próximas eleições nos Estados Unidos. A **Novena à Mãe de Deus pela Nação** vai de Terça-feira, 29 de Setembro a 7 de Outubro, Festa do Santíssimo Rosário. Neste momento presente, quando há tanta divisão e inquietação em nosso país, e quando muitos dos valores que formaram a nossa nação parecem estar em risco, precisamos novamente nos voltar para nossa Mãe Santíssima. Precisamos orar por sua intercessão para que os líderes e todos os que buscam cargos públicos sigam o caminho da Verdade, garantam a liberdade religiosa e garantam que toda a vida humana seja valorizada e protegida, especialmente os que ainda não nasceram. A Novena é televisionada imediatamente após a Missa das 9h, com encores às 21h30 e 2h30. A EWTN também criou um eBook especial para ajudar indivíduos, bem como suas famílias e amigos a participarem dessa importante devoção. O e-book gratuito, "Novena à Mãe de Deus pela Nação", está disponível em www.ewtn.com/novena.

Year of the Eucharist: A prayer of St. Therese of Lisieux - "It is not to remain in a golden ciborium that He comes down each day from Heaven, but to find another Heaven, the Heaven of our soul in which He takes delight." Do we think about Jesus coming into our soul with each worthy reception of Holy Communion?

Ano da Eucaristia: Uma oração de Santa Teresinha de Lisieux - "Não é para permanecer em um cibório dourado que Ele desce todos os dias do Céu, mas para encontrar outro Céu, o Céu da nossa alma, no qual Ele se deleita." Nós pensamos em Jesus entrando em nossa alma a cada recepção digna da Sagrada Comunhão?

"Have no anxiety at all, but in everything, by prayer and petition, with thanksgiving, make your requests known to God." We need to hear these words from today's Scripture every day, especially at a time when there are so many situations causing us worry and confusion! When we take time to reflect on our lives, we remember that when we relied on God and placed our cares and worries before Him, God eased our burden. As a disciple of Christ, is there someone in your life who needs the reassurance that God is present and desires to ease their worries or anxiety?

"Não tenhas ansiedade em absoluto, mas em tudo, pela oração e súplica, com ação de graças, fazei os seus pedidos conhecidos a Deus." Precisamos ouvir essas palavras da Escritura de hoje todos os dias, especialmente em um momento em que há tantas situações que nos causam preocupação e confusão! Quando paramos para refletir sobre as nossas vidas, lembramos que quando confiamos em Deus e colocamos nossos cuidados e preocupações diante dele, Deus aliviou o nosso fardo. Como discípulo de Cristo, há alguém em sua vida que precisa da certeza de que Deus está presente e deseja aliviar suas preocupações ou ansiedade?